

Zeitschrift: La Croix-Rouge suisse
Herausgeber: La Croix-Rouge suisse
Band: 75 (1966)
Heft: 3

Artikel: L'aide au Vietnam
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-683086>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

tention de ses délégués en Inde et au Pakistan, une contribution en espèces de Fr. 38 300.— destinée à l'achat sur place de secours de première nécessité.

Par ailleurs, elle adresse à Karachi, en faveur des réfugiés se trouvant au Pakistan, 5 tonnes de vêtements assortis prélevés sur ses stocks de matériel de collecte et expédie à la Croix-Rouge de l'Inde 2 tonnes de poudre de lait pour les réfugiés accueillis dans ce pays et fourni à titre de don par la Confédération.

*

Des pluies diluviennes s'abattent sur la région saharienne du Tafilalet, dans la province marocaine de Ksar-Es-Souk. Elles font déborder les cours d'eau et provoquent de très grands dégâts dans de nombreux villages, endommageant les cultures,

anéantissant des plantations de dattiers et d'oliviers, décimant le bétail. On dénombre 25 000 sans-abri. Sur demande du Croissant-Rouge marocain, la Croix-Rouge suisse et la Confédération accordent chacune un don de Fr. 5000.—, respectivement Fr. 10 000.— pour la fourniture de couvertures aux sinistrés.

Cet envoi est complété par celui de 5 tonnes de vêtements assortis provenant des réserves de la Croix-Rouge suisse.

Décembre:

Sur demande de la Croix-Rouge du Sénégal, la Ligue des Sociétés de la Croix-Rouge décide de déléguer dans ce pays 3 infirmières mises à disposition pour une durée provisoire de six mois par les Croix-Rouges française, canadienne et suisse. En collaboration avec la Croix-Rouge sénégalaise, ces infirmières assurent

l'assistance sanitaire de quelque 50 000 réfugiés de la Guinée portugaise groupés au Sud du Sénégal.

Le coût de la mission de l'infirmière suisse est pris en charge par la Confédération.

*

Insolite pour la saison, un cyclone s'abat sur les régions du littoral de l'est du Pakistan oriental. La Croix-Rouge pakistanaise apporte les premiers secours à la population sinistrée et sollicite l'appui de quelques Sociétés sœurs par l'intermédiaire de la Ligue. Interpellée, la Croix-Rouge suisse met à la disposition du délégué de la Ligue à Dacca une contribution de Fr. 10 000.— de la Confédération et un don de Fr. 5000.— provenant de ses ressources propres; ces contributions sont réservées à l'achat de pullovers.

L'aide au Vietnam

A la suite de l'appel qu'elle a lancé cet hiver à la population suisse, notre Société a recueilli en quelques semaines plus de 6000 inscriptions de donateurs désireux de souscrire un parrainage en faveur du Vietnam. Cet élan de générosité nous a permis d'établir sans retard le programme des premières mesures de secours que nous entendons apporter à la population vietnamienne victime de la guerre.

Au début de mars, le Dr Ulrich Middendorff, de Zurich qui précédemment avait dirigé l'hôpital d'Uqd, au Yémen, est rentré de la mission de trois semaines que la Croix-Rouge suisse lui avait demandé d'effectuer au Vietnam, en vue de se rendre compte des besoins les plus urgents et des moyens d'y parer sans délai.

Sur la base du rapport circonstancié que le Dr Middendorff a présenté au Comité central de la Croix-Rouge suisse, ce dernier a décidé de déléguer à Kontum, localité sise à 1400 mètres d'altitude et proche de la frontière laotienne, une équipe médicale qui sera affectée à un hôpital civil relativement bien équipé. Cet établissement a été exploité pendant un certain temps par un groupe de médecins philippins dont nos compatriotes prendront en quelque sorte la relève. Près de 20 000 réfugiés sont groupés aux abords de



Distribution de vivres à la population sud-vietnamienne.

Photo CICR

Kontum, ville de quelque 20 000 habitants atteignable uniquement par la voie des airs.

L'équipe de la Croix-Rouge suisse est partie pour le Vietnam au début de ce mois. Forte de 11 membres, elle groupe des médecins, des infirmiers et infirmières, un assistant en radiologie et un administrateur. Outre les soins qu'ils prodigueront aux malades à l'hôpital même, les membres de l'équipe suisse s'efforceront d'apporter aussi de l'aide, hors de l'éta-

blissement, aux réfugiés accueillis dans la région, ainsi qu'à des orphelins et à une léproserie proche de Kontum.

La mise à disposition de cette équipe sanitaire est très appréciée par la Croix-Rouge et le Ministère de la Santé sudvietnamiens, de même que par le Comité International de la Croix-Rouge qui entretient une délégation permanente à Saïgon.

C'est en étroite collaboration avec

cette dernière que se dérouleront toutes les opérations de secours prévues par la Croix-Rouge suisse, opérations dont l'envoi d'une équipe médicale représente une première étape. D'autres projets visant à apporter une aide efficace à la population vietnamienne sont encore à l'étude. L'un d'eux consisterait, notamment, à installer un service de pédiatrie dans un hôpital de Da Nang, l'ancienne ville de Tourane.

La disette en Inde

L'Aide suisse à l'étranger dont les appels de fonds annuels sont toujours placés sous le signe de la lutte contre la faim dans les pays en voie de développement, a décidé de consacrer le principal du produit de sa dernière collecte à l'Inde, actuellement aux prises avec une famine

due à une sécheresse persistante et dont les effets affectaient, au plus fort de la disette (qui était particulièrement grave au début du mois de mars dernier), quelque 15 à 20 millions d'enfants de moins de 14 ans et 2 millions et demi de femmes enceintes et jeunes mères. La popu-

lation totale des régions affectées s'élève à près de 100 millions d'habitants. Les régions les plus durement touchées par la sécheresse se trouvent dans les Etats d'Andhra, de Gujarat, de Mysore, de Maharashtra, de Madhya Pradesh, de Rajasthan et d'Orissa dans le centre du pays.

A l'instant où l'Aide suisse à l'étranger, dont les interventions visent avant tout à développer des programmes à long terme — intensification des cultures et travaux d'irrigation, en particulier —, demandait à la Croix-Rouge suisse de prendre en main la remise de secours d'urgence à la population indienne, la Ligue des Sociétés de la Croix-Rouge s'adressait de son côté à ses membres pour leur demander de fournir d'urgence à la Croix-Rouge de l'Inde du lait en poudre, des aliments riches en protéines et des aliments pour nourrissons et multivitamines.

L'Aide suisse à l'étranger remit d'emblée à la Croix-Rouge suisse une première somme de Fr. 100 000.— destinée à l'achat de produits vitaminés, d'ovomaltine et d'autres aliments fortifiants. Le 1er mars déjà, la Croix-Rouge suisse fut en mesure de faire parvenir par voie aérienne à la Nouvelle-Delhi 120 kg de produits vitaminés. Un second envoi suivit quelques jours plus tard. Les distributions alimentaires ont été entreprises par la Croix-Rouge de l'Inde, dont les 260 sections régionales intéressées à l'action ont installé et exploitent des **stations de distribution de lait** tandis que d'autres postes de secours ont été établis dans une Maternité Croix-Rouge, dans des dispensaires infantiles et dans de nombreuses écoles.

Des conseillers et des membres de la Croix-Rouge de la Jeunesse qui en Inde totalise 4 millions de Juniors apporteront leur concours à cette action d'urgence.



La sous-alimentation chronique et la famine brutale n'affaiblissent pas seulement le corps et l'esprit, elles ouvrent la porte aux maladies, aux épidémies, elles renforcent le cercle du sous-développement.

Photos Aide suisse à l'étranger